



MARQUE : PROLINE
REFERENCE : ICE3
CODIC : 4382641



NOTICE



PROLINE

ICE3

ICECUBE MAKER
FABRIQUE À GLAÇONS
IJSBLOKJESMAKER
MAQUINA DE HACER HIELO
FABRICA DE GELO



 OPERATING INSTRUCTIONS

 MANUEL D'UTILISATION

 HANDLEIDING

 INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

 INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO

ATTENTION

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que:
 - les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels;
 - les fermes et l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;
 - les environnements de type chambres d'hôtes;
 - la restauration et autres applications similaires hormis la vente au détail.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- MISE EN GARDE: Remplir uniquement avec de l'eau potable.
- Cet appareil ne doit pas être exposé à la pluie.
- MISE EN GARDE: Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.
- MISE EN GARDE: Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.

- MISE EN GARDE: Ne pas endommager le circuit de réfrigération.
- MISE EN GARDE: Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.
- Mise au rebut de l'appareil:
- Pour éviter toute nuisance envers l'environnement ou la santé humaine causée par la mise au rebut non contrôlée de déchets électriques, les fluides frigorigènes et les agents moussants inflammables, recyclez l'appareil de façon responsable pour promouvoir la réutilisation des ressources matérielles. La mise au rebut doit être faite de façon sûre dans des points de collecte publique prévus à cet effet, contactez le centre de traitement des déchets le plus près de chez vous pour plus de détails sur les procédures correctes de mise au rebut.
- Installation et mise en service:
- L'appareil doit être installé sur le sol, sur une surface plane et horizontale en s'assurant que les ouvertures d'aération sont correctement dégagées. Ne jamais essayer de remplacer ou de réparer vous-même une partie ou un composant de l'appareil, demandez de l'aide à un personnel professionnel et qualifié, si besoin.
- Manipulation:
- Toujours manipuler l'appareil avec soin afin d'éviter d'endommager celui-ci.
- En ce qui concerne les informations détaillées sur la manière de nettoyer les surfaces en contact avec les aliments, référez-vous à la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" en pages 11&12.
- Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols

contenant des gaz propulseurs inflammables.

- Mettre l'appareil à l'arrêt et le déconnecter de l'alimentation avant de changer les accessoires ou d'approcher les parties qui sont mobiles lors du fonctionnement.
- Toujours déconnecter l'appareil de l'alimentation si on le laisse sans surveillance et avant montage, démontage ou nettoyage.
- MISE EN GARDE: Risques de blessures en cas de mauvaise utilisation du produit.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lisez attentivement le mode d'emploi dans son intégralité avant d'utiliser l'appareil et gardez-le afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

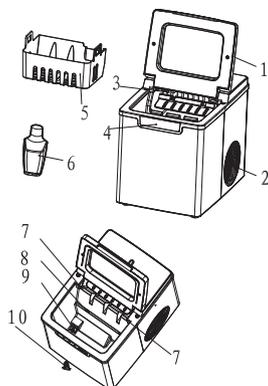
- Éteignez et débranchez toujours l'appareil après usage et avant de le nettoyer.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre du haut d'une table ou d'un plan de travail, ni entrer en contact avec une surface chaude.
- L'appareil ne doit pas être placé sur ou à proximité d'une cuisinière allumée (à gaz ou électrique), ni dans un four en marche.
- L'utilisation d'accessoires autres que ceux recommandés par le fabricant peut être à l'origine d'un incendie, de blessures ou de chocs électriques.
- Ne renversez pas l'appareil pendant qu'il fonctionne. Si l'appareil se renverse accidentellement, remettez-le d'aplomb et attendez 2 heures avant de le rebrancher.
- Si vous venez de rentrer l'appareil alors qu'il était rangé à l'extérieur pendant l'hiver, attendez quelques heures avant de le brancher, le temps qu'il soit à la température ambiante.
- N'essayez pas de démonter, réparer ou modifier quelque pièce que ce soit de l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant qu'il fonctionne.
- Ne pas utiliser en extérieur.
- Ne l'utilisez pas à une finalité autre que celle pour laquelle il a été conçu.
- Afin d'éviter une détérioration ou un dysfonctionnement du circuit frigorifique, il est impératif de transporter et de stocker cet appareil à l'endroit. Ne le mettez jamais à l'envers ni sur le côté.

ATTENTION : NE TOUCHEZ PAS L'ÉVAPORATEUR PENDANT QUE L'APPAREIL EST ALLUMÉ OU EN TRAIN DE FABRIQUER DES GLAÇONS. VOUS RISQUERIEZ DES ENGELURES.



Cylindres de l'évaporateur

DESCRIPTION



1. Couverture avec hublot transparent
2. Sortie d'air
3. Plateau à glaçons
4. Panneau de commande
5. Bac à glaçons
6. Pelle à glaçons
7. Capteur de bac plein
8. Niveau d'eau MAX
9. Réservoir d'eau
10. Bouchon de l'orifice d'évacuation

Panneau de commande



Boutons :



Bouton marche/arrêt



Sélection de la taille des glaçons

Témoins lumineux :



Alimentation



Ajouter de l'eau



Bac à glaçons plein



Petits glaçons



Gros glaçons

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Avant la première utilisation, nettoyez l'intérieur de l'appareil avec un chiffon doux et de l'eau tiède.
- Sortez le bac et la pelle à glaçons et lavez-les à l'eau chaude. Nettoyez les cylindres de l'évaporateur en les frottant avec un mélange d'eau et de vinaigre.
- Placez l'appareil sur une surface plane et stable. Il doit être positionné de telle sorte que la prise reste accessible. Prévoyez un espace d'au moins 20 cm entre l'arrière et les côtés de l'appareil et les murs adjacents.
- **Laissez le fluide réfrigérant se stabiliser pendant environ 2 heures avant de brancher l'appareil.**

UTILISATION

1. Assurez-vous que le bouchon du trou de vidange situé sous l'appareil est bien fermé.
2. Soulevez le couvercle, sortez le bac à glaçons et mettez de l'eau dans le réservoir.
 - N'utilisez pas de l'eau chaude pour remplir le réservoir. Cela risquerait d'endommager la fabrique à glaçons. Il est préférable que l'eau soit à une température inférieure ou égale à la température ambiante.
 - Ne remplissez pas le réservoir au-delà du trait MAX.
3. Remettez le bac à glaçons en place dans l'appareil et refermez le couvercle.
4. Branchez l'appareil.
 - Le témoin d'alimentation  clignote.

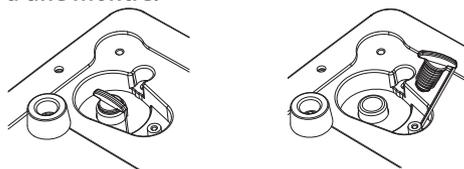
5. Appuyez sur  pour lancer la fabrication des glaçons.
 - Le témoin d'alimentation  arrête de clignoter.
6. La taille des glaçons se règle avec le bouton .
7. La fabrication des glaçons dure entre 7 et 15 minutes, en fonction de la taille choisie et de la température ambiante.
 - La température ambiante doit de préférence être comprise entre 10°C et 32 °C.
8. Pendant que l'appareil fonctionne, vérifiez régulièrement le niveau d'eau.
 - Lorsque le réservoir ne contient plus ou presque plus d'eau, le témoin  s'allume et le processus de fabrication des glaçons s'arrête automatiquement.
 - Éteignez l'appareil en appuyant sur , remplissez le réservoir jusqu'au niveau MAX puis rallumez l'appareil en appuyant sur .
9. Lorsque le bac à glaçons est plein, l'appareil s'arrête automatiquement.
 - Le voyant lumineux  s'allume. Sortez délicatement les glaçons du bac à l'aide de la pelle. L'appareil redémarre le processus de fabrication des glaçons environ 5 secondes plus tard.
 - Quand vous avez suffisamment de glaçons, vous pouvez arrêter la fabrication des glaçons en appuyant sur .
10. Ouvrez le couvercle, sortez les glaçons et mettez-les au congélateur.
 - **REMARQUE** : Les glaçons restent congelés dans l'appareil pendant 18 heures maximum, mais cette durée dépend de la température ambiante.
11. Afin de garantir une bonne hygiène, changez l'eau du réservoir une fois par semaine. Quand vous avez fini d'utiliser l'appareil, videz le réservoir et séchez-le.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer.

Sortez le bac à glaçons.

Videz l'eau en tournant le bouchon de l'orifice d'évacuation dans le sens des aiguilles d'une montre.



Nettoyez l'intérieur avec un détergent dilué, de l'eau chaude et un chiffon doux.

Les surfaces en contact avec les aliments doivent faire l'objet d'un nettoyage régulier afin d'éviter tout risque de contamination croisée entre les différents types d'aliments ; nettoyez-les de préférence avec de l'eau chaude propre et un détergent doux.

Le maintien de bonnes pratiques en matière d'hygiène alimentaire permet d'éviter tout risque de contamination croisée ou d'intoxication alimentaire.

L'extérieur de l'appareil doit être nettoyé régulièrement, avec un détergent léger mélangé à de l'eau chaude.

Frottez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux.

Ne mettez jamais l'appareil dans l'eau.

Refermez le bouchon de l'orifice d'évacuation en le vissant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

Quand vous avez fini d'utiliser l'appareil, ôtez le bouchon de l'orifice d'évacuation afin de vider entièrement le réservoir.

Nettoyez le bac et la pelle à glaçons sous le robinet. N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques ou abrasifs.

DÉPANNAGE

| Problème | Cause possible | Solution possible |
|---|--|---|
| Le témoin lumineux  s'allume. | Le niveau d'eau est trop bas. | Éteignez l'appareil, remplissez le réservoir d'eau et redémarrez. |
| Le témoin lumineux  s'allume. | Le bac à glaçons est plein. | Videz le bac à glaçons. |
| Les témoins lumineux  et  s'allument. | Le bac à glaçons n'est pas dans la bonne position. | Vérifiez qu'il n'est pas bloqué. Éteignez et débranchez l'appareil, puis rebranchez-le et rallumez-le. |
| Les glaçons collent les uns aux autres. | Le cycle de fabrication des glaçons est trop long. | Éteignez l'appareil et rallumez-le lorsque les blocs ont fondu. Sélectionnez la petite taille pour les glaçons. |
| | L'eau dans le réservoir est trop froide. | Changez l'eau du réservoir. La température de l'eau doit de préférence être comprise entre 8°C et 25 °C. |
| Le cycle de fabrication est normal, mais aucun glaçon ne se forme. | La température ambiante ou celle de l'eau dans le réservoir est trop élevée. | La température ambiante doit être comprise entre 10°C et 32 °C, et celle de l'eau entre 8°C et 25 °C. |
| | Fuite du réfrigérant dans le système. | Faites appel à un technicien qualifié. |
| | Un des tuyaux du système est obstrué. | Faites appel à un technicien qualifié. |

SPÉCIFICATIONS

| | |
|----------------------------------|--------------------------------|
| Alimentation : | 220 – 240V~ 50Hz |
| Classe climatique : | ST/SN/N/T |
| Classe de sécurité électrique : | I |
| Intensité nominale : | 0,8 A |
| Réfrigérant : | R600a / 29 g |
| Puissance : | 105 W |
| Gaz isolant : | C ₅ H ₁₀ |
| Matériau d'isolation thermique : | Cyclopentane |

MISE AU REBUT



En tant que distributeur responsable, nous accordons une grande importance à la protection de l'environnement. Nous vous encourageons à respecter les procédures correctes de mise au rebut de votre appareil, des piles et des éléments d'emballage. Cela aidera à préserver les ressources naturelles et à garantir qu'il soit recyclé d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Vous devez jeter ce produit et son emballage selon les lois et les règles locales. Puisque ce produit contient des composants électroniques et parfois des piles, le produit et ses accessoires doivent être jetés séparément des déchets domestiques lorsque le produit est en fin de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.

Apportez l'appareil à un point de collecte local pour qu'il soit recyclé. Certains centres acceptent les produits gratuitement.

Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez

le 0 978 970 970 (prix d'un appel local) 7j/7 et 24h/24.

Hotline Vanden Borre

Le service après-vente est joignable au +32 2 334 00 00, du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 18h.

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Declaration of conformity

We SAS ETS DARTY ET FILS, NV NEW VANDEN BORRE, FISCALE EENHEID BCC HOLDING

VAT Identification number: FR55542086616, BE0412723419, NL806471670B01

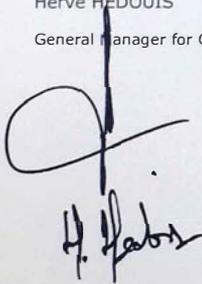
F-gas Portal Registration ID: 22867, 23171, 23169

declare under our sole responsibility that when placing on the market pre-charged equipment, which we import to or manufacture in the Union, the hydrofluorocarbons contained in that equipment are accounted for within the quota system referred to in Chapter IV of Regulation (EU) No 517/2014 of the European Parliament and of the Council as:

- A. we hold authorisation(s) issued in accordance with Article 18(2) of Regulation (EU) No 517/2014 and registered in the registry referred to in Article 17 of that Regulation, at the time of release for free circulation to use the quota of a producer or importer of hydrofluorocarbons subject to Article 15 of Regulation (EU) No 517/2014 that cover(s) the quantity of hydrofluorocarbons contained in the equipment.
- B. *[for importers of equipment only]* the hydrofluorocarbons contained in the equipment have been placed on the market in the Union, subsequently exported and charged into the equipment outside the Union, and the undertaking that placed the hydrofluorocarbons on the market made a declaration stating that the quantity of hydrofluorocarbons has been or will be reported as placed on the market in the Union and that it has not been and will not be reported as direct supply for export in the meaning of Article 15(2)(c) of Regulation (EU) No 517/2014 pursuant to Article 19 of Regulation (EU) No 517/2014 and Section 5C of the Annex to Commission Implementing Regulation (EU) No 1191/2014.
- C. *[for equipment manufactured in the Union only]* the hydrofluorocarbons charged into the equipment were placed on the market by a producer or importer of hydrofluorocarbons subject to Article 15 of Regulation (EU) No 517/2014.

Hervé HEDOUIS

General manager for Commercial Direction's Fusion, Direct Sourcing & International Trade Agreements



DATE: 3 April, 2018